



Estratto del verbale della seduta del

16.11.2022

Auszug aus dem Protokoll der Sitzung
vom

DELIBERAZIONE N.

BESCHLUSS Nr.

191

Oggetto:

Betreff:

Assunzione in servizio a tempo indeterminato, nel profilo professionale di assistente, posizione economico professionale B3 dalla graduatoria del concorso pubblico del Comune di Cavalese

Einstellung mit unbefristetem Arbeitsverhältnis in das Berufsbild Assistent/Assistentin, Berufs- und Besoldungsklasse B3, unter Rückgriff auf die Rangordnung des öffentlichen Wettbewerbs der Gemeinde Cavalese

| | | |
|------------------|---|-------------------|
| Maurizio Fugatti | Presidente / Präsident | presente/anwesend |
| Arno Kompatscher | Vicepresidente sostituto del Presidente / Vizepräsident-Stellvertreter des Präsidenten | presente/anwesend |
| Giorgio Leonardi | Vicepresidente / Vizepräsidentin | presente/anwesend |
| Waltraud Deeg | Assessora / Assessorin | presente/anwesend |
| Lorenzo Ossanna | Assessore / Assessor | presente/anwesend |
| Manfred Vallazza | Assessore / Assessor | presente/anwesend |
| Michael Mayr | Segretario generale della Giunta regionale / Generalsekretär der Regionalregierung | presente/anwesend |

Su proposta del Presidente Maurizio Fugatti

Auf Vorschlag des Präsidenten Maurizio
Fugatti

Segreteria generale

Generalsekretariat

Ufficio gestione giuridica del personale

Amt für die dienstrechtliche Verwaltung des
Personals

In riferimento all'oggetto la Giunta regionale ha discusso e deliberato quanto segue:

Visto l'art. 5 della legge regionale 21 luglio 2000, n. 3 e successive modifiche il quale prevede, al comma 1, lett. g), che l'accesso all'impiego in Regione avviene, anche mediante utilizzo delle graduatorie di concorsi pubblici approvate dal Consiglio regionale, dalle Camere di Commercio, Industria, Artigianato ed Agricoltura di Trento e di Bolzano, dalle Province Autonome di Trento e di Bolzano e dai relativi Consigli, nonché dai Comuni della Regione;

Vista la propria deliberazione n. 233 del 6 ottobre 2017, con la quale sono stati approvati i criteri per l'utilizzo delle graduatorie di concorsi pubblici, approvate dagli enti di cui all'art. 5, comma 1, lett. g), della legge regionale 21 luglio 2000, n. 3 e successive modifiche, per l'assunzione di personale a tempo indeterminato;

Vista la legge regionale 17 marzo 2017, n. 4 e successive modifiche, recante disposizioni urgenti concernenti la delega di funzioni riguardanti l'attività amministrativa e organizzativa di supporto agli uffici giudiziari, con la quale sono state autorizzate assunzioni di personale al fine di garantire il funzionamento degli uffici giudiziari per potenziare gli organici degli uffici regionali centrali nonché degli uffici del giudice di pace;

Vista la deliberazione della Giunta regionale n. 117 del 16 giugno 2021, di programmazione dei fabbisogni di personale per il triennio 2021-2023;

Accertato che dall'ufficio del Giudice di Pace di Cavalese è stata segnalata la necessità di assegnazione di personale appartenente al profilo professionale di assistente, posizione economico-professionale B3 in vista dei prossimi pensionamenti;

Die Regionalregierung hat über die oben genannte Angelegenheit beraten und Folgendes beschlossen:

Aufgrund des Art. 5 Abs. 1 Buchst. g) des Regionalgesetzes vom 21. Juli 2000, Nr. 3 i.d.g.F., laut dem der Zugang zum Dienst bei der Region auch durch Rückgriff auf die vom Regionalrat, von den Handels-, Industrie-, Handwerks- und Landwirtschaftskammern Trient und Bozen, von den Autonomen Provinzen Trient und Bozen sowie vom jeweiligen Landtag und von den Gemeinden der Region genehmigten Rangordnungen öffentlicher Wettbewerbe erfolgt;

Aufgrund des Beschlusses der Regionalregierung vom 6. Oktober 2017, Nr. 233, mit dem die Kriterien für den Rückgriff auf die von den Körperschaften laut Art. 5 Abs. 1 Buchst. g) des Regionalgesetzes vom 21. Juli 2000, Nr. 3 i.d.g.F. genehmigten Rangordnungen öffentlicher Wettbewerbe für die Einstellung von Personal mit unbefristetem Arbeitsverhältnis genehmigt wurden;

Aufgrund des Regionalgesetzes vom 17. März 2017, Nr. 4 i.d.g.F. „Dringende Bestimmungen bezüglich der Übertragung von Befugnissen betreffend die Verwaltungs- und Organisationstätigkeit zur Unterstützung der Gerichtsämter“, mit dem zwecks Gewährleistung der Tätigkeit der Gerichtsämter die Ermächtigung zur Personaleinstellung erteilt wurde, um die Planstellen der Zentralämter und der Friedensgerichte aufzustocken;

Aufgrund des Beschlusses der Regionalregierung vom 16. Juni 2021, Nr. 117 zur Planung des Personalbedarfs für den Dreijahreszeitraum 2021-2023;

Nach Feststellung der Tatsache, dass das Friedensgericht Cavalese darauf hingewiesen hat, dass angesichts der bevorstehenden Pensionierungen die Zuteilung von Personal im Berufsbild Assistent/Assistentin, Berufs- und Besodungsklasse B3, notwendig ist;

Accertato che si rende necessario procedere all'assunzione di personale nel profilo professionale di assistente, posizione economico professionale B3, da destinare all'ufficio del Giudice di Pace di Cavalese;

Viste le note con le quali l'ufficio Gestione giuridica del personale ha chiesto al Consiglio Regionale, alla Camera di Commercio, Industria, Artigianato ed Agricoltura di Trento, alla Provincia Autonoma di Trento, al Consiglio della Provincia Autonoma di Trento, di fornire le eventuali graduatorie di concorsi pubblici in corso di validità per il profilo professionale di assistente o analoghi, indicando le persone già assunte ed i recapiti dei candidati idonei, al fine di verificare la disponibilità di questi ultimi ad essere assunti presso l'amministrazione regionale;

Accertato che presso il Consiglio Regionale, la Camera di Commercio, Industria, Artigianato e Agricoltura di Trento, la Provincia Autonoma di Trento, il Consiglio della Provincia Autonoma di Trento non sono disponibili graduatorie per l'assunzione a tempo indeterminato nel profilo professionale in oggetto;

Viste le note con le quali l'ufficio Gestione giuridica del personale ha chiesto ai Comuni della provincia di Trento, in ordine per popolazione residente e fino al comune di Cavalese, di fornire le eventuali graduatorie di concorsi pubblici in corso di validità per il profilo professionale di assistente o analoghi, indicando le persone già assunte ed i recapiti dei candidati idonei, al fine di verificare la disponibilità di questi ultimi ad essere assunti presso l'amministrazione regionale;

Accertato che presso i comuni interpellati, per l'assunzione a tempo indeterminato nel profilo professionale in oggetto è disponibile

In Anbetracht der Notwendigkeit demzufolge, Personal in das Berufsbild Assistent/Assistentin, Berufs- und Besoldungsklasse B3, für das Friedensgericht Cavalese einzustellen;

Nach Einsichtnahme in die Schreiben, mit denen das Amt für die dienstrechtliche Verwaltung des Personals den Regionalrat, die Handels-, Industrie-, Handwerks- und Landwirtschaftskammer Trient sowie die Autonome Provinz Trient und deren Landtag darum ersucht hat, eventuelle gültige Rangordnungen öffentlicher Wettbewerbe für das Berufsbild Assistent/Assistentin oder ähnliche Berufsbilder zu übermitteln und die bereits eingestellten Bewerberinnen/Bewerber sowie die Adressen der geeigneten Bewerberinnen/Bewerber mitzuteilen, um die Bereitschaft der Letztgenannten zur Einstellung bei der Regionalverwaltung zu erkunden;

Nach Feststellung der Tatsache, dass beim Regionalrat, bei der Handels-, Industrie-, Handwerks- und Landwirtschaftskammer Trient sowie bei der Autonomen Provinz Trient und deren Landtag keine Rangordnungen für die Einstellung mit unbefristetem Arbeitsverhältnis im betreffenden Berufsbild vorliegen;

Nach Einsichtnahme in die Schreiben, mit denen das Amt für die dienstrechtliche Verwaltung des Personals sämtliche Gemeinden der Provinz Trient in der Reihenfolge ihrer Einwohnerzahl bis zur Gemeinde Cavalese darum ersucht hat, eventuelle gültige Rangordnungen von öffentlichen Wettbewerben für das Berufsbild Assistent/Assistentin oder ähnliche Berufsbilder zu übermitteln und die bereits eingestellten Bewerberinnen/Bewerber sowie die Adressen der geeigneten Bewerberinnen/Bewerber mitzuteilen, um die Bereitschaft der Letztgenannten zur Einstellung bei der Regionalverwaltung zu erkunden;

Nach Feststellung der Tatsache, dass bei den befragten Gemeinden für die Einstellung mit unbefristetem

solamente la graduatoria del Comune di Cavalese;

Vista la nota protocollo RATAA/0025393/20/10/2022-A, con la quale il Comune di Cavalese invia l'elenco dei candidati collocati nella graduatoria finale di merito del concorso pubblico per assistente amministrativo – cat. C), livello base, 1^a posizione retributiva, approvata con deliberazione giunta n. 110 di data 21.09.2021, autorizzando l'assunzione di n. 1 soggetto utilmente collocato nella stessa;

Accertato che con nota protocollo: RATAA/0026158/25/10/2022-A la signora Battisti Luisa, ha dichiarato la propria disponibilità ad essere assunta con rapporto di lavoro a tempo indeterminato presso l'Ufficio del Giudice di Pace di Cavalese;

Ritenuto che l'assunzione in servizio a tempo indeterminato presso l'amministrazione regionale della suddetta candidata debba essere effettuata nel profilo professionale di assistente della posizione economico-professionale B3;

Vista la deliberazione della Giunta regionale n. 115 di data 15 giugno 2022, con la quale sono stati determinati i posti a tempo pieno e a tempo parziale relativi alle posizioni economico-professionali e ai profili professionali nell'ambito della dotazione del personale regionale;

Accertato, per quanto riguarda il profilo professionale di assistente della posizione economico-professionale B3, che, a fronte di una dotazione organica complessiva riferita ai profili di assistente B3 B4 B4S, pari a n. 76 posti a tempo pieno, risultano disponibili alla data odierna n. 20 posti a tempo pieno;

Preso atto che attualmente nel profilo professionale di assistente della posizione economico-professionale B3 risultano disponibili posti riservati a tutti e tre i gruppi linguistici;

Arbeitsverhältnis im genannten Berufsbild nur die Rangordnung der Gemeinde Cavalese zur Verfügung steht;

Nach Einsichtnahme in das Schreiben Prot. Nr. RATAA/0025393/20/10/2022-A, mit dem die Gemeinde Cavalese das Verzeichnis der Bewerber der mit Beschluss des Gemeindeausschusses vom 21.9.2021, Nr. 110 genehmigten endgültigen Rangordnung des öffentlichen Wettbewerbs für das Berufsbild Verwaltungsassistent / Verwaltungsassistentin – Kategorie C, Grundstufe, 1. Besoldungsklasse übermittelt und die Einstellung einer in dieser Rangordnung eingetragenen Person genehmigt hat;

Nach Feststellung der Tatsache, dass Frau Luisa Battisti mit Schreiben Prot. Nr. RATAA/0026158/25/10/2022-A sich bereit erklärt hat, mit unbefristetem Arbeitsverhältnis beim Friedensgericht Cavalese eingestellt zu werden;

Nach Dafürhalten, dass genannte Bewerberin bei der Regionalverwaltung in das Berufsbild Assistent/Assistentin, Berufs- und Besoldungsklasse B3, mit unbefristetem Arbeitsverhältnis einzustellen ist;

Aufgrund des Beschlusses der Regionalregierung vom 15. Juni 2022, Nr. 115, mit dem die Vollzeit- und Teilzeitstellen für die einzelnen Berufs- und Besoldungsklassen sowie Berufsbilder im Rahmen der Planstellen des Personals der Region festgelegt wurden;

Nach Feststellung der Tatsache, dass von den insgesamt vorgesehenen 76 Vollzeitstellen im Berufsbild Assistent/Assistentin, Berufs- und Besoldungsklasse B3, B4 und B4S zum heutigen Datum 20 Vollzeitstellen im Berufsbild Assistent/Assistentin, Berufs- und Besoldungsklasse B3 verfügbar sind;

Nach Kenntnissnahme der Tatsache, dass derzeit im Berufsbild Assistent/Assistentin, Berufs- und Besoldungsklasse B3, allen drei Sprachgruppen vorbehaltene Stellen zur Verfügung stehen;

Ritenuto quindi di disporre l'assunzione in servizio a tempo indeterminato della signora sopra citata nel profilo professione di assistente, posizione economico professionale B3;

Vista la legge regionale 15 luglio 2009, n. 3 e successive modificazioni, nonché il decreto legislativo 23 giugno 2011, n.118 e successive modificazioni;

Vista la deliberazione della Giunta regionale n. 247 di data 22 dicembre 2021 "Approvazione documento tecnico di accompagnamento al bilancio di previsione della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige per gli esercizi finanziari 2022- 2024";

Vista la deliberazione della Giunta regionale n. 248 di data 22 dicembre 2021 "Approvazione del bilancio finanziario gestionale della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige per gli esercizi finanziari 2022-2024";

Accertata la disponibilità di fondi sui capitoli corrispondenti dello stato di previsione della spesa per l'esercizio finanziario 2022 ed accertato che la spesa è compatibile con il patto di stabilità per l'esercizio di competenza e con le regole di finanza pubblica ai sensi dell'art. 28 della legge regionale n. 3/2009 e successive modificazioni;

Vista deliberazione della Giunta regionale n. 2 di data 17 gennaio 2022, "Determinazioni in merito all'adozione dei provvedimenti in materia di personale";

Ad unanimità di voti legalmente espressi,

delibera

Nach Dafürhalten demnach, die Einstellung der genannten Person in das Berufsbild Assistent/Assistentin, Berufs- und Besoldungsklasse B3, mit unbefristetem Arbeitsverhältnis zu verfügen;

Aufgrund des Regionalgesetzes vom 15. Juli 2009, Nr. 3 i.d.g.F. und des gesetzvertretenden Dekrets vom 23. Juni 2011, Nr. 118 i.d.g.F.;

Aufgrund des Beschlusses der Regionalregierung vom 22. Dezember 2021, Nr. 247 „Genehmigung des technischen Begleitberichts zum Haushaltsvoranschlag der Autonomen Region Trentino-Südtirol für die Haushaltsjahre 2022-2024“;

Aufgrund des Beschlusses der Regionalregierung vom 22. Dezember 2021, Nr. 248 „Genehmigung des Verwaltungshaushalts der Autonomen Region Trentino-Südtirol für die Haushaltsjahre 2022-2024“;

Nach Feststellung der Tatsache, dass in den entsprechenden Kapiteln des Ausgabenvoranschlags für das Haushaltsjahr 2022 Mittel zur Verfügung stehen und dass die Ausgabe mit dem Stabilitätspakt für den Kompetenzhaushalt und mit den Regeln der öffentlichen Finanzen im Sinne des Art. 28 des Regionalgesetzes Nr. 3/2009 i.d.g.F. vereinbar ist;

Nach Einsichtnahme in den Beschluss der Regionalregierung vom 17. Jänner 2022, Nr. 2 „Entscheidungen zum Erlass der Maßnahmen betreffend das Personal“;

**beschließt
die Regionalregierung**

mit Einhelligkeit gesetzmäßig abgegebener Stimmen,

- di assumere in servizio a tempo indeterminato, con rapporto di lavoro a tempo pieno, nel profilo professionale di assistente, posizione economico-professionale B3, la signora Battisti Luisa a decorrere dal 17 novembre 2022.
- di assegnare la suddetta signora, alla Ripartizione III Minoranze linguistiche, integrazione europea e G.d.P. – Ufficio del Giudice di Pace di Cavalese.
- Frau Luisa Battisti mit unbefristetem Arbeitsverhältnis mit Vollzeitbeschäftigung in das Berufsbild Assistent/Assistentin, Berufs- und Besoldungsklasse B3, mit Wirkung vom 17. November 2022 einzustellen.
- genannte Person der Abteilung III – Sprachminderheiten, europäische Integration und Friedensgerichte – Friedensgericht Cavalese zuzuteilen.

Alla signora sopra indicata sarà attribuito il trattamento economico previsto per la posizione economico-professionale B3, profilo di assistente.

La signora sopra citata, assunta a tempo indeterminato, è soggetta, in base all'art. 23 del contratto collettivo, ad un periodo di prova di otto mesi.

Alla relativa spesa si farà fronte con i fondi già impegnati sui capitoli corrispondenti della stato di previsione della spesa per l'esercizio finanziario in corso, ai sensi dell'articolo 28, comma 4, della legge regionale 15 luglio 2009, n. 3.

Le controversie concernenti il presente provvedimento sono devolute al giudice del lavoro, il tentativo di conciliazione davanti alla Commissione di conciliazione istituita presso la Provincia Autonoma competente per territorio ai sensi dell'art. 410 del c.p.c. è facoltativo.

Letto, confermato e sottoscritto.

IL PRESIDENTE

DER PRÄSIDENT

Maurizio Fugatti

firmato digitalmente / digital signiert

Der genannten Person wird die für die Berufs- und Besoldungsklasse B3, Berufsbild Assistent/Assistentin vorgesehene Besoldung zuerkannt.

Die genannte mit unbefristetem Arbeitsverhältnis eingestellte Person hat aufgrund des Art. 23 des Tarifvertrags eine Probezeit von acht Monaten zu leisten.

Die diesbezügliche Ausgabe wird durch die in den entsprechenden Kapiteln des Ausgabenvoranschlags für das laufende Haushaltsjahr bereits zweckgebundenen Beträge im Sinne des Art. 28 Abs. 4 des Regionalgesetzes vom 15. Juli 2009, Nr. 3 gedeckt.

Klagen gegen diese Maßnahme sind beim Arbeitsgericht einzureichen. Der Schlichtungsversuch vor der Schlichtungskommission bei der gebietsmäßig zuständigen Autonomen Provinz im Sinne des Art. 410 der ZPO ist fakultativ.

Gelesen, bestätigt und unterzeichnet

IL SEGRETARIO GENERALE
DELLA GIUNTA REGIONALE

DER GENERALSEKRETÄR
DER REGIONALREGIERUNG

Michael Mayr

firmato digitalmente / digital signiert

Questo documento, se trasmesso in forma cartacea, costituisce copia dell'originale informatico firmato digitalmente, valido a tutti gli effetti di legge, predisposto e conservato presso questa Amministrazione (D.Lgs 82/05). L'indicazione del nome del firmatario sostituisce la sua firma autografa (art. 3 D. Lgs. 39/93).

Falls dieses Dokument in Papierform übermittelt wird, stellt es eine für alle gesetzlichen Wirkungen gültige Kopie des elektronischen digital signierten Originals dar, das von dieser Verwaltung erstellt und bei derselben aufbewahrt wird (GvD Nr. 82/2005). Die Angabe des Namens der unterzeichnenden

Person ersetzt deren eigenhändige Unterschrift (Art. 3 des GvD
Nr. 39/1993).